

✓ *Lb. româna*

4335

Ostair-mre

Octoich - mic

manuscris românească, copiat de ~~San~~ Iosif
1750, pentru Episcopul Matei Voileanu

Format 15 x 9,5 cm. Are 168 file cu lipuri la început
 și în corpul manuscrisului.

Conține cele opt plăcări pentru slujba duminicii,
 cataractele praznicelor, Paraclisul Treisfăcților etc.

Numeroarea ucteri coră.

Provine din datarea Iuliu Martian, din Nașaud.
 Este bogat în ornamente, transcrieri, vignete,
 funde, inițiale mai mici, decore foarte frumoase,
 model de iluminatură, linii geometrice în roșu și
 negru.

Are însemnări privind copistul și localitatea.

Episcopul tablele de datarea, altam. manuscrisul
 are bine prinsă filele răscrise de ora bine prinsă.

Textele sînt moderne (sec. XVIII).

Octorich mic, manuscris rămânesc din 1750
se copiat de logofătul Matei Voileanu, pentru Stam-
burelul, „cînd am fost între înstrăinarea noastră
lăcătoria în sat în hundred.”

le f. 125 v. jîn, hermes și logofătul Ion Zorneanu
fără dată a localitate.

Ms are 168 fte, cu lipsuri. Numerotarea nouă.
Lipsește plosurile 1, 2, 3 și din pl. 4 prima parte, în-
mădate a ucermicii, așa că începe de la pl. 4. Mai lipsesc
fte de la f. 52, 68, 82, 88 în special de la începutul cata-
vazilor unde erau și frantioșici. ^{li f. 166-167} Lipsă mai multe fte

Ornamente sînt multe și frumoase decore. Motive
lineare geometrice, îngleturi în roșu și negru. Unele vinețele
mai înfuste, finalele de diferite mărimi în culor
stîl și frumoase. Una înfustă - vineță este îngle-
turi de frînghie.

Grafia aproape curată, scris frumos, caligrafic
indicabile cu roșu. Copistul, log. Matei Voileanu,
mai are manuscrise scrise în culor, fel. profic.

Însemnările

f. 63 v. Acest osmoplasmic adică opt plasuri, sau
scrie așa pe scurt pentru lesnele în viața plasurilor.
de ucermicii logofăt Matei Voileanu jîn toată

cheltuiala robului lui Dumnezeu Szám zugrón.
 Atunci când am fost întru înstrăinarea noastră la unitatea
 în sat în hundersdorf, drept-auria cu toată culesmicia și plecă-
 ciunea ne rugăm, tuturor cărora oă va întâmpla a cet pre-
 aueastă carte, ca aflând ceva preț, să un prăbii a
 defătimă, ce cu dăul blăndețelor oă îndreptăți, și pre-
 noi omensii și neoreducții oă ne extăți. Ca și dumre-
 voastră oă vă înoreducții extării olela domnul nostru
 X. tis: și au scris în anul 1750 martie 22 zile.

f. 125v. jor. același caracter *) lingă Dumbrăveni:

Scrie-om eu laofat Ion Zorneanu.

f. 165. jor. Anul 1750.

Cypriusul

dela gl. 4,

- f. 1. incipit: Prima stihiră olela stihovna uelermeni.
1. Strămori ai pierdut, și poporându-te în iad pre lepăti
 cei din ueac i-ai slobozi... Final implet. 9.
 2. Simblata seora, plas 5. Vigneta cu impletitură. f. 9v.
 3. " " plas 6. " - - - - 21v
 4. " " glas 7. " " 31v.
 5. " " glas 8. " " 41v.
 6. Suetilele iunierii, biva fola cu suet. 1. 52
 7. Insemnarea cypriusului Mater Vorleanu f. 63v.

8. Troparele morților - - - - - f. 64.
66v.
9. Semnul credinței - Crezului - - - - -
10. Catavasiile Nașterii lui, fila 1. liză - - - - - 68
11. " Botezului, înșurubă înșurubă - - - - - 70v.
12. " la Blagovesteni, înșurubă înșurubă _{act. 7. l.} 75v.
13. " la duminică Florilor înșurubă frumoasă 77v.
liză o fila cu Bînzitul.
14. " la prica luminată în viere a lui înșurubă înșurubă 82v.
_{liză ucturale file}
15. " înălțării, liză mîncă file - - - - - 88.
16. " la lăspenie - Adormirea - - - - - 89.
90v.
17. " la ciestita cruce - - - - -
18. La utrenie: a) Troparele înșurubă: Saborul înșurubă.
b). Pobițelul
c). Slavocoria. - - - - - 92v.
20. Rim durala înșurubă înșurubă înșurubă - - - - - 97v.
21. Portobiile ploșurilor - - - - - 105v.
22. Pal mri iz brațu - aleși - - - - - 111
iori: Semnatura lăp. Jan Brucanul - - - - - 125v.
23. Pentru o față înșurubă, amna a fost înșurubă 126.
24. Începutul ucerurii, înșurubă înșurubă, înșurubă 127

25. Rinoliuiala utremiei înnebă împustă. f- 135
26. Canon de rugăciune către Nașcătoarea de Dumnezeu. - Paracлізуl- „în 1750-8.165). 151.
27. Rugăciune de ortare. - - - 1650.
28. Psalmi de diuinireabă, lipsesc mai multe file. 166.
încheiere: apărătoarei doamnei...
29. Rugăciune către fira sfînta născătoare de
dumnezeu. scoasă de pe slovenie - - - 1670.
30. Rugăciune către sfînt înperul păzitorul
vieții omului - - - 168.
31. această rugăciune către preacurata fecioară 1680.